



## Елена, 33 года

<https://globerland.com/user/115692>

Город проживания: Китай, Чжухай

Китайский - родной

Английский - разговорный (свободное устное общение на любые темы)

Русский - свободный (свободное письменное и устное общение)

## О себе

Меня зовут Елена, китайское имя Laijiaxin, я китайка со знанием русского языка ☐ Без акцента ☐. Это оценка русских клиентов о моем русском языке.

Родилась и проживаю в Китае, городе Чжухай, недалеко от города Гуанчжоу.

Окончила местную школу, и поступила в университет изучать русский язык. Во время учебы, на 3 курсе, проходила практику в России, на протяжении года. Данный год позволил мне хорошо углубиться в изучение и познание русской культуры, менталитета и русского языка.

Таким образом, я овладела не только русским языком но и познала русскую культуру и менталитет,

Это позволяет мне хорошо ориентироваться в ведении переговоров между двумя сторонами.

## Услуги

Экскурсии

Перевод устный (последовательный)

Перевод письменный

Удалённый перевод

Услуги агента

## Подробное описание и стоимость услуг

Предлагаю услуги:

1. Устный последовательный перевод: встреча в аэропорту (в день работы, если работа начинается на след день, то данная услуга платная), заселение в гостиницу (так же возможно как отдельная услуга, рассчитывается отдельно), сопровождение на фабриках и заводах, сопровождение на торговых выставках, оптовых рынках и участие на других мероприятиях.
2. Онлайн последовательный перевод: проведение онлайн последовательного устного перевода во время

бизнес встреч, конференций и других каких либо мероприятий.

3. Письменный перевод

4. Услуга удаленного агента в Китае: организация поиска и подбора поставщиков, проведение переговоров с ними, организация выкупа вашего товара, сопровождение сделки, контроль качества и организация доставки.

## Туристические услуги

Кроме услуг переводчика, так же могу быть вашим гидом в городах Гуанчжоу, Чжухай, Макао и Гонконг. Хорошо ориентируюсь в данных городах, знаю местную историю и достопримечательности и организую вам интересную экскурсию по данным городам.

## Образование

В 2014 году я окончила Гуандуский Университет Иностранных Языков и Международной Торговли факультета русского языка, мой университет является самым лучшим университетом по изучению языков на юге Китая. На третьем курсе благодаря хорошей оценке я училась в России по государственной программе в Ивановском Государственном университете. Я прошла 8-ой уровень(самый высокий уровень) системы теста русского языка в Китае.

Кроме этого, я владею английским языком на среднем уровне и как местная, я знаю гуандунский язык.

## Опыт работы

Работала более 10 лет на разных заводах и торговых компаниях по производству и продажам самых разнообразных товаров: детские игрушки, кондиционеры, мебельная фурнитура, товары для дома, хозяйственные товары, печатное оборудование, расходные материалы для принтеров, медицинское оборудование и расходники, авиа промышленность.

Занимала должность ведущего менеджера по продажам.

Хорошо знаю как работают заводы и торговые компании изнутри.

На основе своего опыта, помогу вам решить многие проблемы в ведении переговоров с китайскими поставщиками.

## Дополнительно

- Диплом переводчика
- Наличие автомобиля

Перейти к профилю

<https://globerland.com/user/115692>

